

# CORREO DE MALLORCA

DIARIO CATOLICO DE LA MAÑANA

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: MORA, 3 : - : TELEFONOS 1973 - 2853  
PRECIO DEL EJEMPLAR 50 CTS. SUSCRIPCION MENSUAL 10 PTS.

## LA JUVENTUD BARCELONESA EXPUSO SU ADHESION Y LEALTAD AL CAUDILLO

### En un importante y apoteósico acto celebrado en el Estadio de Guinardo

BARCELONA. 7 (Cifra) — El Frente de Juventudes de Barcelona y su provincia, así como los colegios, institutos, escuelas graduadas, academias de esta ciudad, han rendido esta tarde un homenaje a S. E. el Jefe del Estado como ofrecimiento de lealtad y adhesión

de la juventud barcelonesa al Caudillo de España. El acto se ha celebrado en el magnífico campo de deportes que posee el Frente de Juventudes en Guinardo.

Mucho antes de la llegada del Caudillo, el campo de deportes ofrecía un magnífico aspecto. En el centro de la gradería izquierda del mismo se había montado una gran tribuna con el viceroy del Caudillo, destinada a S. E. el Jefe del Estado, Ministros, consejeros nacionales, primeras autoridades y jerarquías de la provincia, así como el séquito del Generalísimo.

Los componentes de los colegios, academias y centros de enseñanza que asistieron a la concentración ascendían a un total de treinta mil alumnos, con sus correspondientes profesores.

En el centro del campo se situaron 24 centurias de cadetes y flechas de las Falanges Juveniles de Franco, a cuyos jefes hizo entrega S. E. el Jefe del Estado de los correspondientes guiones.

A las seis de la tarde empezaron a llegar autoridades, jerarquías y personalidades, entre las que figuraban el capitán general de la Cuarta Región, don José Solchaga, gobernador civil, don Eduardo Baeza Alegria; Obispo de la diócesis, Doctor Madrogo; consejeros nacionales, primeras autoridades y jerarquías provinciales.

A la entrada del campo se situó la centuria de la guardia de Franco y una centuria montañera para rendir honores a S. E. el Generalísimo.

A las seis cinco y minutos llegó al campo S. E. el Jefe del Estado que vestía uniforme de capitán general de la armada, acompañado del Ministro de Justicia y Secretario General del Movimiento y en otro automóvil venían los jefes de las casas militar y civil de S. E.

A la llegada del Caudillo se interpretó el Himno Nacional, mientras S. E. el Jefe del Estado pasaba revista a los cadetes de las centurias que le rindieron honores.

Seguidamente S. E. pasó a ocupar la tribuna presidencial. El momento ha sido de una

(Continúa en última pag.)

## GRAN PESIMISMO SOBRE LA CONFERENCIA DE PARIS

### Se cree no se podrá llegar a ningún acuerdo

PARIS. 7. (Efe). — Se declara ahora que Vichinsky presentó ayer nuevas propuestas acerca de Berlín.

La característica del plan soviético que está de acuerdo con el de Dean Acheson en cuanto a la restauración de la

Comandancia tetrapartita y a la elección de un nuevo Consejo municipal en toda la ciudad, es el mantenimiento del principio de unanimidad, es decir, del derecho del veto.

### GRAN PESIMISMO

PARIS. 7. (Efe). — En los círculos franceses reina gran pesimismo.

Se teme que los "cuatro grandes" no puedan llevar a ningún acuerdo respecto a Alemania.

### "NO ESTA LA COSA DEMASIADO BIEN"

PARIS. 7. (Efe). — Los Ministros de Asuntos Exteriores de las cuatro grandes potencias no han conseguido tampoco hoy realizar progresos en su debate sobre la cuestión de Berlín.

La sesión no tuvo carácter secreto y duró dos horas.

Un delegado norteamericano comentó al salir: "No está la cosa demasiado bien."

## Las Radios francesas no atacarán al REGIMEN ESPAÑOL

### Se evitará todo comentario molesto a España

Washington, 7 (Efe). — La prensa cita una información del diario francés "Le Combat" según la cual el gobierno francés ha dado instrucciones al Encargado de Negocios en Madrid para que asegure al Gobierno español que toda expresión de totalitarismo, aplicada al régimen español, será prohibida en lo sucesivo en las emisiones en español de la radio francesa.

Se han tomado las medidas más enérgicas para suprimir todo comentario molesto a España en las emisiones francesas.

La información aludida es de una carta firmada por un alto funcionario ministerial en representación de Schuman, y según ella las emisiones del "Gobierno republicano en el exilio" no serán, como hasta ahora, objeto de publicidad por la radio francesa. La carta alude como principal razón de esto el deseo de crear un clima favorable para la adopción por España del sistema de televisión francesa.

## El Cardenal TEDESCHINI llegó ayer a Madrid

### Recepción en el Ayuntamiento

MADRID. 7. (Cifra) — Esta mañana ha llegado a Madrid el Cardenal Tedeschini. En la estación le fue tributado un grandioso recibimiento. Había allí congregadas muchísimas personas y representaciones de Acción Católica.

Esperaban al Cardenal el Nuncio de Su Santidad, el Subsecretario de Asuntos Exteriores, el Arzobispo de Valencia, el Patriarca de las Indias y Obispo de Madrid-Alcalá y otras muchas personalidades.

RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO  
Madrid 7. (Cifra) — A la una

de la tarde el Cardenal Tedeschini se trasladó al Ayuntamiento donde se celebró una recepción en su honor.

Asistieron también el Nuncio de Su Santidad, el Subsecretario de Asuntos Exteriores y otras jerarquías.

El primer teniente de alcalde Sr. Alonso de Celis pronunció una palabras de saludo y bienvenida.

Le contestó Monseñor Tedeschini agradeciendo la invitación que le había permitido de nuevo venir a Madrid, tan querido para él.

## Recepción académica del Excmo. Señor Gobernador Civil en la Provincial de Bellas Artes

Las fotos recogen la presidencia del acto y al Excmo. Sr. Gobernador Civil leyendo su discurso de entrada, como también al Sr. Parietti, condecorado al Sr. Pardo Suárez. (Foto Castell)

## Autógrafo del Papa al Obispo de Vich

Ciudad del Vaticano, 7 (Efe). — Con motivo de las fiestas conmemorativas del centenario de Jaime Balmes, el Santo Padre ha enviado un autógrafo al Obispo de Vich.

## EL ALA IZQUIERDA DEL laborismo se va imponiendo

### BEVAN obtuvo la mayor votación

BLACKPOOL, 7 (Efe). — Con 7.736.000 sufragios, el Ministro de Sanidad, Anthony Bevan, ha logrado la mayor votación en la elección de la nueva junta ejecutiva nacional del partido laborista.

Resultaron derrotados el Secretario de Relaciones de la Mancomunidad Británica, Philip Noel-Baker, y el diputado Richard Crossman, que últimamente se ha distinguido en sus concurridas a la política de Bevan.



## De la embriaguez y sus efectos

### Unos parrafillos de San Crisóstomo

Ha llegado a mis manos una nueva traducción de una serie de homilias de San Juan Crisóstomo. Y a la verdad, ¡qué agacísimo observador y pintor minucioso del nos ofrece el eminente orador orientista! No se contenta con vituperar los vicios en general, sino que los pinta con los pormenores más a propósito para hacerlos odiosos y aun para ridiculizarlos, si el caso lo merece. Oigase en la homilía sobre la Reacción vituperar a la embriaguez y parecerá ver al ebrio en toda la degradación de su vicio.

“Es posible que quien no bebe vino se embriague, y quien bebe vino este en su juicio. Y que haya embriaguez sin vino, oye esto decir al Profeta: “Ay de los que se embriagan en vino!” ¿Y como es posible embriagarse sin vino? Cuando no temblas con el bien pensando el vino de las pasiones.

“Porque la embriaguez no es otra cosa sino la pérdida de la razón natural, perturbación de los pensamientos, vaciedad de la inteligencia, pobreza de juicio. Y esto no la causa tan sólo la embriaguez de vino, sino también la embriaguez de la ira u otra pasión desbarreglada.

“El ebrio no sabe ni qué conviene decir, ni qué conviene callar, sino que continuamente está su boca sin puerta que la cierre; no tiene ni sus labios cerradura alguna; el ebrio no sabe distribuir sus palabras con juicio, no sabe administrar la riqueza de su mente, no sabe guardar lo uno y gastar lo otro, sino que todo es allí consumir y derramar.

“Es la embriaguez una voluntaria locura, pérdida de la razón, desgracia digna de irrisión, enfermedad digna de ludibrio, demonio voluntariamente admitido y peor que el mismo demonio.

“¿Quieres saber cómo el ebrio es peor que un endemoniado? Al endemoniado todos le compadecemos, pero al ebrio le aborrecemos; con aquél nos movemos a lástima; con éste nos airamos e irritamos.

“¿Por qué así? Porque aquél sufre por la injuria ajena; éste, por su negligencia propia; aquél, por el asalto de los adversarios; éste, por el asalto de sus pensamientos; y lo mismo que a un endemoniado le sucede a un ebrio; lo mismo anda dando rodeos, lo mismo se levanta, lo mismo cae, lo mismo resaca sus ojos, lo mismo se agita convulso en tierra, espumajita su boca y arroja salivas hediondas y está llena de intolerable fetidez.

“Es desagradable para los amigos, objeto de risa para los enemigos, despreciable para los domésticos, cargado para su esposa, pesado para todos y más molesto que los mismos irracionales.

“El que se embriaga es más miserable que los muertos; porque un muerto yace sin sentido, sin poderse levantar ni para el bien ni para el mal; pero el ebrio tan sólo sirve para obrar el mal; y el amasado en el cuerpo como en un sepulcro, va llevando acá y allá aquél cadáver...”

En fin, hay que ver cómo glosando una frase caulina, critica el Crisóstomo a los ebrios con los perdidos, los idólatras, los fornicarios, los privados, en suma, del reino de Dios.

## CULTOS

JUEVES 9

Santos Frimo y Feliciano  
Cuarenta Horas

—Empiezan en San Miguel a la Santísima Trinidad. Expulsión a las 5 de la tarde. A las 7:30, Rosario y Trisagio.

Otras funciones

—En la Merced, a las 8. Misa de Comunión conmemorativa para los Jueves Eucarísticos. Por la tarde a las 7:30 Otra Santa Reparadora. —En la iglesia del Centro Eucarístico prosigue a las 7:30 de la tarde el novenario del Corcho con rosario, acto de desagravio y sermón por el Rdo. P. Miguel Matas C.O.

Visita — A la virgen del Rosario en Santa Catalina de Sena.

## Cruzada del Amor Divino

El sábado por la mañana, visitó al Ilmo. Sr. Alcalde de Palma, una comisión de la Junta Directiva de la Cruzada del Amor Divino, para notificarle la decisión tomada por dicha Asociación de suplicar se nombre hijo ilustre de Mallorca a D. José Tous y Marotó, cruzado honorario, siendo amable mente atentidos por el teniente de alcalde señor Conde de Olocau.

**RON CRIOLLITA**  
*Nadal*

## Vicente Planas Hevia

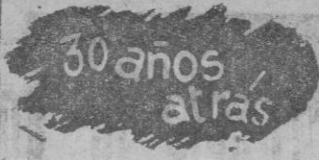
Ex Alumno Interno-Ex P. Ayudante de Clases Prácticas.  
Ex Becario de la Cátedra de Patología Médica.  
Ex Profesor Adjunto por oposición de la Facultad de Medicina de Cádiz.

### MEDICO INTERNISTA

Participa en la apertura de su consultorio de Medicina Interna con gabinete de Radiología y Laboratorio de Análisis

S. Ramón y Cajal "Clínica Planas" Tel. 2310

Horas de consulta: De 9 a 12 de la mañana y de 4 a 8 de la tarde. Previa petición de hora.



De la Colección de  
**CORREO DE MALLORCA**

8 Junio 1919

—Anteayer, en la capilla de las Religiosas de Maestrión celebró su primera comunión el niño Miguel Marotó de Campos y Marotó.

—Ayer mañana llegó el remolcador francés que ha de conducir el vapor "Fangtura" a Francia. Procede de Barcelona.

—Anteayer los jóvenes que han terminado este año el grado de bachiller obsequiaron a sus profesores de sexo año con un banquete. Se celebró en el hotel Victoria.

## SEÑORA:

Nuestra Sección de Serdierias presenta siempre las últimas creaciones de la moda

SURACH. Dibujos de lunares.  
GLACES, listas y cuadros.  
TEJIDOS GOFRADOS.  
Gran novedad. No se plancha  
ORGANDIS, SHANTUNGS todos colorido.

CONTINUAMENTE  
RENOVACION DE  
DIBUJOS

**ALMACENES  
CHEZA**



(FACILITADO POR EL SERVICIO METEOROLOGICO DE AVIACION)

### ESTADO DEL TIEMPO

La presión es poco superior a la normal, con pequeño gradiente. La nubosidad es muy irregular y se han registrado algunas precipitaciones en el Norte y Ebro. Los vientos son algo fuertes pero de dirección varia.

### PREVISION

Tiempo inestable con tendencia tormentosa. Nubosidad densa con grandes alternativas. Pequeños chubascos aislados, vientos racheados del tercer cuadrante al sur de Baleares y del primero al norte. Mar, marejada.

### OBSERVACIONES

Presión: 762'1  
Tendencia: Bajando.  
Temperatura del aire: 26.6  
Humedad relativa: 89 %  
Cielo: Algo nuboso.  
Vientos: N E 24 kilos  
Temperatura máxima: 30  
Id. mínima: 19.8  
Inciación: 5 h. 50 m.



## carnet de sociedad

NUEVO ABOGADO — En la Universidad de Barcelona, Facultad de Derecho, ha terminado el último curso de la Licenciatura de Derecho, con notas de sobresaliente y matrícula de honor, nuestro buen amigo el joven estudiante don Salvador Ballé Oliver. Le felicitamos haciendo extensiva la felicitación a sus padres don Salvador Ballé y esposa.

En los Almacenes LA PRIMAVERA y LAS MONJAS se han recibido nuevas colecciones de artículos para Primavera.

OPERADA. — En Barcelona ha sido objeto de delicada intervención quirúrgica, practicada con éxito, doña Lucía Mas Mascará, esposa de nuestro distinguido amigo el Presidente de la Federación Balear de Natación don Antonio Castelló Salas. La deseamos un pronto restablecimiento.

BODA. — El día 6 del corriente en la iglesia de Nuestra Señora de la Merced, se efectuó el enlace matrimonial de la señorita Claudine Jaulin de Seta Salas con el joven industrial don Jaime Pons Escrivá.

Bendijo la unión el Rdo. P. Jotuarón de padrinos, por parte de la novia, Mr. Gault, secretario María Fabian Rubio y acario del Consulado de Francia, y por parte del contrayente, su madre doña Antonia Escrivá Villalonga.

Fueron testigos por la desposada el doctor don Jaime Garrau y don Roberto Guardia Amer, y por el novio, don Bartolomé Pons Bannasar, don Nicolás Escrivá Villalonga.

La boda se celebró en la mayor intimidad por reciente luto de la novia.

Les deseamos muchas felicidades.

DE VIAJE — De Córdoba, República Argentina, llegó ayer en el vapor correo de Barcelona al objeto de pasar una temporada al lado de sus familiares, nuestro buen amigo, el industrial automovilista, don Juan Barceló con su esposa doña Elvira Salgado, su hija Anita y su nieto Alejandro.

De Barcelona, llegaron ayer en el vapor "Plus Ultra", don Vicente Amengual y esposa; don José Ramis Bou; don Miguel Mas y don Juan Cañellas.

En avión llegaron de Barcelona don Pedro A. Rullán; don Javier Vidal; don Cristóbal Massanet y esposa; don Juan Pons doña Teresa Sabater y don Abelardo Ruiz.

En avión llegaron ayer de Madrid don Fernando Maura con José Quiñones García y don Juan Alfaro.

Saieron ayer para Madrid doña Isabel Rodríguez y su hermana Blanca; doña Pilar Sanmartín de Enseñat y don Andrés Pons Pons.

En avión salió ayer para Barcelona el Dr. don Bartolomé Vanrell Camps.

Hoy saldrán para Madrid, en avión, don Rafael Seguí Vidal y don Amador García.

Para Mahón salieron anoche en el vapor correo el Teniente Coronel de Intendencia don Julio Oliva con su esposa doña Filomena Cervera y el Ingeniero Agrónomo don Fernando B'lañas.

Anoche en el vapor "Plus Ultra" marcharon a Barcelona don Fernando Cotner; don

Bartolomé Llompart; y don Francisco Ripoll.

## RADIO BORNE

NACIMIENTOS. — Con el feliz nacimiento de un hermoso niño su primogénito, ha visto aumentado su hogar, el Abogado del Estado, nuestro buen amigo, don Miguel Coll, a quien felicitamos haciendo extensiva nuestra enhorabuena a su distinguida esposa.

El hogar de los esposos don Gabriel Rosés Maura y doña Margarita Juaneja Rovira se ha visto alegrado con el nacimiento de un hermoso niño, segundo de sus hijos al que se le impondrá el nombre de José Onofre.

Reciban los padres nuestra enhorabuena, así como también su abuela paterna doña Magdalena Maura Nicolau.

## Juventud Antoniana

Ha dado comienzo ya la novena como preparación a la fiesta de San Antonio de Padua, que se celebra anualmente en la iglesia de PP. Capuchinos. A ella este año, acude como nunca, un gran número de fieles, sobresaliendo los pertenecientes a la Pia Unión y a la Juventud Antoniana.

A medida que transcurren los días son más los fieles asistentes a estos actos, y ello es motivado a las magníficas conferencias que hace el gran Taumaturgo, desairro lla el gran orador de la orden Capuchina Rdo. Padre Salvador de Refelbuñol.

La Juventud Antoniana espera que en los días siguientes no falte ningún Congregante a esta novena a escuchar la divina palabra de tan excelente orador.

Igualmente invita a todos los componentes de la misma a dar realce con su presencia a la fiesta del Santo y en los actos del día 13, y muy especialmente a la misa de Comunión General que se celebrará a las siete y media, siendo el celebrante nuestro antañísimo Prelado; así como también a la procesión de la tarde, para acompañar a nuestro Santo Patrón en el recorrido que efectúa por las calles de nuestra Ciudad.

Desea trasladar su mobiliario a la península y sus provincias. Consulte precios sin compromiso.

## CASA ROJALS

Siete Esquinas, 5 Telf. 2227  
CASA CENTRAL  
Campo Sagrado, 21. Telf. 8586  
Barcelona

## UN NUEVO SISTEMA DE ALUMBRADO

ECONOMICE EL 50 % DE ENERGIA ELECTRICA CON DOBLE LUZ INSTALANDO

## LUZ FLUORESCENTE

Proyectos y Presupuestos

## CASA RADIO

Pelaires, n.º 23  
Teléfono 1927

# NECROLOGICAS

## Entierro del General Don Joaquín Gual de Torrella

Ayer, a las mediodía, después de rezado el santo rosario y celebrado el solemne funeral por el eterno descanso de su alma, tuvo lugar la conducción del cadáver del Excmo. Sr. don Joaquín Gual de Torrella y Villalonga, General de Brigada de Infantería y Gobernador Militar de Mallorca, al cementerio de esta ciudad.

Ambos actos constituyeron una sentidísima manifestación de duelo, poniéndose de manifiesto el sentimiento que su muerte ha causado, dadas la gran estima y consideración de que gozaba el finado en todas las clases sociales por su caballerosidad, la nobleza de su trato y su simpatía personal, cualidades a las que realizaba su brillante carrera militar conseguida por su comportamiento en las compañías de Marruecos y Glorioso Alzamiento Nacional.

El desfile por la señorial casa de los Torrella duró larguísimo rato dadas también las extensas relaciones y consideración que en Mallorca se tiene a la noble familia Gual de Torrella y Villalonga, tan unida a las familias de mayor abolengo y arraigo en Mallorca.

Recibían el pésame los Excelentísimos Sres. Capitán General, don Eduardo Sáenz de Buruaga; Gobernador Civil, don José Manuel Pardo Suárez; Vicealmirante-Jefe de la Base Naval don Luis de Vierna; General-Gobernador Militar, accionista, y Jefe de Artillería, don Antonio Claros y General-Jefe de la Zona Aérea, don Eugenio Frutos; el Muy Ilustre Sr. Dean de la S.I.C.B. don Juan Rotger, en representación del Excmo y Rmo Sr. Obispo de Mallorca; y los Ilmos Sres. Alcalde, don Juan Coll Fuster, Delegado de Hacienda, don Jorge Dezcallar, Presidente de la Diputación, don Pedro Salas y Delegado Provincial de Trabajo, don Salvador Gil Blanco seguidos a continuación de los familiares del finado presididos por su padre, el noble señor don Joaquín Gual de Torrella y Gual, sus hermanos don Fausto, don Mariano, el Rdo. P. Agustín, de la O.F.M. don José y don Ramón y sus hermanos políticos don Jaime de Oleza y España y don Pedro Morell.

Terminado el desfile y bajado el féretro por los familiares del difunto hasta el zaguán de la casa fué recogido por oficiales de la guarnición organizándose seguidamente el cortejo fúnebre.

Tras el coche mortuario, sin llevar el cadáver iba el ciego parroquial de San Jaime con cruz alzada actuando de presbítero el Rdo. don José Espasas.

Iba a continuación el féretro conducido a hombros, turnándose, de oficiales del Ejército, llevando las ciras el Coman-

dante Militar de Marina, señor Ramos; el Teniente Coronel Jefe de Estado Mayor del Gobierno Militar señor Menor y Coronel de Artillería, señor Cardó; de Ingenieros, señor Montaner; de Infantería, señor Esquivias y de Aviación, señor Lorente.

Seguían después los familiares del finado y tras ellos la presidencia civil de autoridades, presidida por el Excmo. Sr. Gobernador Civil; a continuación una representación de la F. E. T. y de las JONS, presidida por el Conde de Oleza, Subjefe Provincial, acompañando al Delegado Sindical y al Rector Delegado de Educación Popular, señor Soriano y Jerafías y luego la militar, presidida por el Excmo. Sr. Capitán General seguido de sus ayudantes; Generales con mando y numerosas comisiones de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, y finalmente las numerosas amistades del difunto y familia.

Cerraba la marcha un batallón del Regimiento de Infantería de Palma, con bandera y música, mandado por el Comandante señor Llopart que rindió al cadáver, al despedirse, los honores de ordenanza.

Reiteramos a la familia del finado nuestro más sentido pésame.

# Hacia la construcción del nuevo SEMINARIO!

¡Pueblo mallorquín! ¡Eres tú muy generoso! ¡No lo desmienta, en la presente ocasión, tu proceder! ¡Para el nuevo Seminario, en nombre de Dios!

por ANDRES CASELLAS



Que sea capitalísima la importancia que el factor "edificio" encierra para la salud corporal. El programa muy alto la experiencia cotidiana. Y como quiera que, dada la íntima trabazón existente entre el cuerpo y el alma, la bondad de aquél influye sobremanera en la bondad de ésta (los antiguos filósofos, que sabían mucho de estas cosas, decían ya en los tiempos de Maricastaña: "mens sana in corpore sano"), por esto mismo debe concluirse que el factor "edificio" tiene influencia suma en la formación integral, es decir, "corporal" y "espiritual", del individuo.

De aquí el tenaz empeño que se tiene en la construcción de edificios espaciosos,

sólidos y ventilados, sobre todo de los destinados a la educación, máxime si ellos han de cobijar a fuertes núcleos de personas.

Pues bien: es un hecho indudable que el actual Seminario de Mallorca no reúne en ninguna, por no decir ninguna, de las condiciones que regulan la completa formación de los jóvenes levitas llamados por Dios al Sacerdocio. Aparte de ser muy poco apropiado el lugar de su emplazamiento (el barrio de los curtidores), la cabida del mismo es a todas luces insuficiente. Casi podría decirse que en él se "amontonan" los seminaristas como los fardos en un almacén.

## Exposición Balear de Divulgación Filatélica

El próximo sábado, día 11, en el salón de actos de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, tendrá lugar el acto inaugural de apertura de la I Exposición Balear de Divulgación Filatélica, organizada por la Sección Filatélica del Fomento del Turismo.

Agradecemos al Presidente de esta Sección, don Jaime Escobas Real, la invitación para asistir a este acto.

**Cerveza a PRESION**  
CON EQUIPOS SUMINISTRADOS POR  
**COMISIONES CERDA**  
Marqués Fuensanta, 24 Tel. 2256

ciar el Comercio y la Industria Nacionales.

Su limpia historia durante 92 años de actuación, sus poderosos recursos y la proverbial prudencia de sus Administradores, puesta a prueba en tan dilatado espacio de tiempo, en el curso del cual se produjeron las crisis más hondas, de las que el prestigio del Banco salió indemne y robustecida su autoridad, son garantía de que la tónica de solidez, previsión y franca colaboración con todas las manifestaciones de la economía balear, han de informar en el porvenir la vida mercantil del Banco que acaba de establecerse en Palma de Mallorca.

Sea bienvenido entre nosotros el BANCO DE BILBAO, al que deseamos grandes prosperidades aquí y a sus gestores, los mayores aciertos.

## El Banco de Bilbao en Palma

En el día de anteayer, y en el domicilio social del FOMENTO AGRICOLA DE MALLORCA, bajo la presidencia de don Juan Coll Fuster, se celebró la Junta Extraordinaria de dicho Establecimiento Bancario, convocada para acordar la cesión de su negocio al BANCO DE BILBAO. —Adoptado dicho acuerdo en la reunión, así como el de disolución y liquidación de la Entidad, tan unida en su ya larga experiencia a los intereses y prosperidad de la Isla, el Sr. Presidente don Juan Coll Fuster pronunció unas emotivas palabras, recordando el origen y criterio mantenidos en la actuación del FOMENTO, su tradicional colaboración a cuanto representase una mejora y progreso de Mallorca, y dedicando un sentido recuerdo a los fundadores de dicho Establecimiento, así como a cuantos contribuyeron con sus dotes de inteligencia, trabajo y laboriosidad a su prosperidad.

Refiriéndose al BANCO DE BILBAO, absorbente de los negocios del FOMENTO AGRICOLA DE MALLORCA, destacó la ya antigua y cordial relación mantenida entre ambas entidades en eficaz y plena coordinación, vínculos que han de ser continuados por los elementos rectores de la entidad absorbida para, en colaboración con el BANCO DE BILBAO, prestar a Mallorca la ayuda y medios económicos precisos pa-

ra conseguir el común anhelo de su engrandecimiento y prosperidad.

Por último dedicó un encendido elogio al personal del establecimiento por sus reiteradas muestras de inteligencia, laboriosidad y celo.

Por el Sr. Hernández Mendrichaga, Consejero del BANCO DE BILBAO, se pronunciaron unas palabras, recogiendo las de Sr. Presidente, haciendo constar la grata relación y convivencia entre ambas entidades, que han permitido llegar a la absorción acordada y reiterando el afán de una mutua colaboración que redunde en beneficio de los intereses mallorquines.

Finalmente, y con ocasión del acto, acordóse la concesión de una gratificación extraordinaria al personal.

Con este motivo, desaparece un establecimiento de crédito local tan ligado, como es notorio, a la vida e intereses de la Isla, caracterizado por la seriedad de sus normas y su ayuda al desarrollo de la economía mallorquina, y prestigiado por la inteligencia y dotes de cabalidad de sus elementos gestores.

Sus negocios bancarios los recoge el BANCO DE BILBAO, bien conocido en España y fuera de ella como uno de los Establecimientos más antiguos, sólidos y seguros de cuantos ayudan en la tarea de finan-

ciante. Casi podría decirse que en él se "amontonan" los seminaristas como los fardos en un almacén.

¡Precisa. Pues a todo trance la construcción de un edificio que esté a tono con las exigencias que la debida formación de los que, un día, han de ser ministros del Señor requieren.

¡Gracias a Dios, pronto va a darse la orden de MARCHA! ¿Y qué? ¿habrá católico mallorquín que se atreva a negar su ayuda a obra tan importante y tan transcendental para su provecho, o espiritual y hasta material, de nuestra Isla? Católico podría llamarse a tal; pero no serlo. No sé cómo podrían presentarse al tribunal de Dios aquellos católicos que se hubiesen hecho duchos de corazón ante necesidad tan perentoria. No quisiera yo hallarme en tan serio compromiso, ¡haber tenido para satisfacer caprichos y hasta para fomentar vicios, y no haber tenido un tanto mensual o semanal para la obra del Seminario, cuartel donde se instruyen los reclutas que han de formar un día en los ejércitos del Señor! Me parece muy difícil de quo se hallare a ello excusa o atenuante en el juicio de Dios. Piénsese bien cada cual.

Por consiguiente, mallorquines! ¡Dios lo quiere! aportemos todos según sean las fuerzas, de cada uno, nuestra generosa ayuda. Apórtela: el rico a quien nada falta; el pobre jornalero; el labrador agobiado de atrasos; el cuidado menestral; el piadoso soldado; la doncella humilde; y hasta el niño y la niña, que tienen tantos juguetes. ¡Todos, damos para el nuevo Seminario! ¡De nuestra pobreza, si somos pobres! ¡de nuestra riqueza, si somos ricos! ¡Para el nuevo Seminario, en nombre de Dios.

**HERBORISTERIA COLOMBIANA**  
Selección de plantas escogidas, extranjeras y del país, en calidad superior.  
Calle Ballester, 5-1.º-2.º

**VARIOS**  
PARA ANUNCIOS en esta sección, en CORREO DE MALLORCA, calle Mora, núm. 3 y Publicidad SUAU, Mar. 2, Teléfono, 4301.

**CORCHO AGLOMERADO** para la construcción de cámaras y neveras, precios de fábrica, Sindicato 101. Teléfono 2133 — M. FRAU

**PAGO BIEN** objetos de oro y plata y papeletas de empeño. — C. Vidriera 37, entresuelo. de 10 a 1 y de 4 a 8

**ALFREDO BONET**  
Confecciones en lencería fina y bordados a mano. Equipos, canastillas, encajes, camisería generosa de punto. — San Nicolás núm 15

En aperitivo de **PALO LUNED**  
Una degustación.

**FIDA UN CREAMILLO COPA DE FUEGO**  
Marca registrada

# Anuncios Clasificados

## Una Exclusiva de Publicidad Suau

Mar. 2 Teléfono 4301. Frente al Teatro Lírico

HASTA 10 palabras, 3'00 ptas.; cada palabra más a 2'30 ptas.

**CACAO SUCHARD** en ALMENDRAS BORDOY. — Sindicato, 2.

**MAQUINA** escribir vendo contado y plazos semanales de 45 ptas. Sto. Domingo 26.

**MOTORES** diesel, gasolina y eléctricos. Alternadores, dinamos y transformadores, amperios existencias. Eléctrica Vascongada, Durango (Vizcaya).

**DESEO SOCIO** capitalista para instalar taller pintura DECORACION y DUCO. c. Antonio Marqués Marqués, 12 1.º-2.º

**VENDO** Snipe, recién pintado Informes en esta Administración.

### COCHES

**FIAT-HISPANO** 10 HP. cuatro puertas, magnífico estado, vendo. Razón: Garage Municipal, c. Margarita Calmarí.

### ALQUILERES

**ALQUILO** habitación a Señora sola con derecho a cocina, razón en esta Administración.

### HIPOTECAS

**COLOCARIA** en hipoteca 300000 pesetas o compraría casa semisolar libre. — San Miguel 124-1º

**VENTAS**  
**POR AUSENTE** vendo buen negocio de helados. Razón calle Catañy, (colmado)

**TRASPASO** peluquería de señoras con toda clase de aparatos, precio módico. — Informes Publicidad Suau, Mar 9

### MAQUINARIA TRUJALES

para aceite, prensas, maquinaria vinícola. Consultas a **MARRODAN** y **REZOLA**, S. L. Ingenieros. Apartado 2 LOGROÑO

**CORTINAS** y persianas arrollables, las mejores para verano. Quint 14.

**VENDO** o **ALQUILO** tienda comestibles con vivienda. Informes: Calafat 11, Son Españollet

### FINCAS

**MAGNIFICA** finca de tres pisos y bajos, cinco dormitorios, cuarto de baño agua caliente; se vende. — Informes Publicidad Suau, Mar 9 teléfono 4301

**EN EL ENSANCHE** de Palma vendemos espaciosos y magníficos pisos todo confort Informes: Publicidad Suau.

**FINCA** de dos plantas dobles y bajos, cuatro dormitorios, cuarto de baño, agua caliente; libre inquilinos, véndese. Informes Publicidad Suau, Mar 9 Tel. 4301

**VENDO** en el Terreno casa libre 20.000 duros — Moraguer Mar 9-1º

**CERCA** Avenidas vendo magnífico solar de unos 300 metros cuadrados a precio de ganga — Informes Publicidad Suau, Mar 9

**FINCA** rústica vendo, libre con toda su cosecha por 34 mil duros, cinco de viña joven en plena producción toda uva de balanza, casa, cisterna, pozo, frutas, almendros, higueras. — Informes: Jaime Planissí, Luis Martí, 15

# Calcón

## La presunción y el enfado

Los vecinos de las calles de Santa Cruz y San Felio presuman... y con motivo. Porque es por allí por donde, a todas horas, pasa y resaca mucha gente.

—Esta es la vía más importante de la ciudad —nos decía, hace unas semanas, uno de ellos—. Esto es el cordón umbilical que une a Santa Catalina con el centro de la urbe. Lo que van a pie realizan siempre el viaje por aquí.

Es cierto. Como cierto es que ahora los vecinos de la calle de Santa Cruz están enfadados, muy enfadados; y dentro de unos pocos días lo estarán también los de la de San Felio.

¿Motivo? Ya pueden Vds. imaginarlo. Para construir el lecho subterráneo por el que ha de ir el cable telegráfico, ha sido materialmente deshecha —¡ay, amigos!— la calle de Santa Cruz y la parte de la de San Felio que va, aproximadamente, desde la fuente pública de la Paz hasta el pie de la cuesta de Sulas. Y ya saben Vds. como eran terribles cosas se hacen en nuestra ciudad. Total: que los ciudadanos de a pie que, como antes dije, tienen que cubrir cada día —algunos, dos o más veces— la etapa Palma-Santa Catalina y viceversa, las pasan negras. Las pasan... y las pasarán. Porque a pesar de la importancia de las obras y del estorbo que su realización representa, dado lo céntrica del campo de operaciones, sólo unos pocos obreros están empeñados en la faena.

He aquí por qué los vecinos de las calles de Santa Cruz y San Felio han irracionalmente su presunción en enfado, un enfado que sólo el aceleramiento en estas obras, que preuran durarán lo que suelen durar las que tienen por escenario nuestros palmiranos mundos, podría aliviar. — AVESPA.

## VIAJES FORMENTOR

Excursiones por toda la Isla, con hermosas rubias

Obispo Maura, 87-1º  
Teléfono 1852

# BOLETINARIO LOCAL

## A la colonia felanigense

Se invita a todos los felanigenses residentes en Palma a la solemne fiesta anual que esta colonia dedica a honra de su Excelsa Patrona la Virgen Coronada de San Salvador, cuyos actos tendrán lugar, D. M. el próximo día 12 del corriente, a las 10 de la mañana en la Parroquia de Santa Catalina Thomás (final de la calle Blanquerna).

Con motivo de celebrarse el quinto aniversario de su fundación, asistirá a los Oficios divinos una representación del Excmo. Ayuntamiento de Felanitx, cuya Corporación ha cedido para esta fiesta, los típicos "cavallets" que amenizarán y darán a la misma todo su ambiente peculiar.

Se publica a todos los felanigenses su asistencia, a la vez se agradecerá a los que no hubieren recibido invitación particular se consideren invitados y en caso de otras posibles inadvertencias, para lo sucesivo, se deseará facilitar su nombre y domicilio en la Rectoría de la misma Parroquia.

## Nuevo triunfo de "Aires de Montanya"

OBTIENE EL PRIMER PREMIO DEL CONCURSO INTERNACIONAL DE COROS Y DANZAS

La semana próxima irá a Londres

"Aires de Montanya, de Selva ha obtenido el primer premio en el concurso internacional de Coros y Danzas celebrado en Madrid y que tuvo ayer su última jornada en el escenario de la Chopera de el Regaro.

El premio consiste en 15.000 pesetas a más de la corona que colgará del banderín de la agrupación y que anoche se le fué impuesta.

Ahora "Aires de Montanya" irá a Londres y a Manchester donde permanecerá diez días representando a España. La salida será el próximo lunes en avión para estar de regreso el día 23.

Mallorca y lamente se debe congratular de la distinción que ha cabido a la importante y celebrada agrupación folklórica de Selva que tantos laureos ha conquistado.

## Bendición de la primera piedra del nuevo Seminario

Hemos recibido de nuestro amadísimo Prelado Excmo. y Rdm. Sr. Dr. don Juan Hervás atenta invitación a la bendición de la primera piedra del nuevo Seminario que, con el favor de Dios, se ha de construir en terrenos de San Gibert (Vivero).

Dicha bendición, que será enaltecida con la presencia de las dignísimas Autoridades, tendrá lugar en fecha próxima. El día y hora que oportunamente se indicara en los periódicos.

Agradecemos muy cordialmente la invitación.

## Boiles regionales

GRAN FESTIVAL TIPICO PARA EL PROXIMO DOMINGO EN LA PLAZA DE QUADRADO

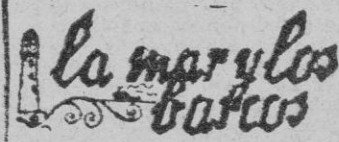
El próximo domingo, a las seis de la tarde, con motivo de las fiestas patronales de la barriada de la Alfarería —la Sma. Trinidad— se celebrará en la Plaza de Quadrado un gran festival de bailes regionales.

La velada típica correrá a cargo de la famosa Agrupación Folklórica "Aires de San Alegre" (del Pla de Na Tesa) —uno de los mejores conjuntos folklóricos de la isla— que actuará bajo la dirección del profesor don Pedro Durán.

"Aires de San Alegre" ejecutará las más típicas danzas mallorquinas y a propio tiempo ejecutará otras de nueva creación, compuestas exclusivamente para este día.

## Gobierno Civil

En la mañana de ayer el Excmo. Sr. Gobernador Civil don José Manuel Pardo Suárez, fue acompañado, entre otros, por los Alcaldes de Santa Margarita y Búger.



Ayer por la mañana entró el vapor correo de Barcelona, "Plus Ultra" que por la noche regresó al mismo puerto.

Salió por la mañana para Cabrera, regresando por la tarde el vapor correo "Ciudad de Alcudia".

Para Mahón salió anoche el vapor correo "Mallorca" que regresará el jueves por la mañana.

Esta mañana llegarán la motonave correo "Ciudad de Palma", de Barcelona y el vapor correo "Ciudadela", por la tarde es esperado el vapor correo Rey Jaime I, de Valencia e Ibiza.

Saldrá esta noche para Barcelona la motonave "Ciudad de Palma".

Ayer no entró ningún motoveler y quedó despachado para salir el "Cala Falco" para Valencia.

## Vino para la Santa Misa

Enrique Ventosa. - TARRAGONA

PROVEEDOR PONTIFICO

Vino legítimo para el Santo Sacrificio de la Misa, de superior calidad, elaborado con toda garantía. Certificado eclesiástico.

Representante exclusivo:

ADOLFO IGLESIAS

Calle Paz, 33 — Bajos — Teléfono 11-63  
PALMA DE MALLORCA

## EL BANCO Fomento Agrícola de Mallorca

pone en conocimiento de su distinguida clientela que por consecuencia de acuerdo recaído en Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada en 6 del corriente mes y debidamente autorizado, cesa en su actuación y traspasa sus negocios al

## Banco de Bilbao

que los continuará a partir del día 8 del actual en el mismo domicilio, Cifre, 2.

Al hacerlo público el BANCO FOMENTO AGRICOLA DE MALLORCA espera de sus clientes y amigos seguirán distinguiendo al BANCO DE BILBAO con la misma consecuente confianza que a él dispensaron durante 58 años.

Palma de Mallorca, 7 de junio de 1949.

## El Banco de Bilbao

hace público, para general conocimiento, que desde el día 8 del actual, continuará desarrollando los negocios bancarios del

## Fomento Agrícola de Mallorca

de quien los ha adquirido por reciente mutuo acuerdo.

Con tal motivo, y dese el mismo domicilio, Cifre, 2, se complace en ofrecer sus servicios a la antigua clientela del FOMENTO AGRICOLA y, en general, a todos los sectores económicos de Mallorca.

Palma, 7 de junio de 1949.

## De la Alcaldía

La ocupación de la vía pública

Decidida esta Alcaldía a poner fin a los abusos que vienen notándose por utilización de la vía pública para fines de lucro o comodidad particular, produciendo entorpecimientos y molestias en el tráfico, hace presente que se han dictado las órdenes oportunas, para vigilar la observancia de las disposiciones vigentes, y serán sancionados severamente las contradicciones que se observen.

Al objeto de que no pueda alegarse ignorancia, se recuerdan como principales prohibiciones, las siguientes:

El depósito de objetos o mercancías en aceras o calzadas.

El depósito de materiales o escombros fuera de los edificios o vallas reglamentarias en toda construcción en curso.

La realización de toda clase de faenas o trabajos de taller o comercio en la vía pública.

La utilización de mayor zona que la autorizada en los situados en toldos, mesas y sillones.

El ejercicio de cualquier industria o comercio ambulante o de puesto fijo sin estar provistos del correspondiente permiso, el ejercicio fuera de la zona señalada en el mismo y el ocupar mayor espacio del concedido y también el dedicarse a industria o comercio distinto del autorizado.

En general, toda ocupación de la vía pública, ha de estar amparada por autorización especial que se concede cuando a juicio del Ayuntamiento, tal ocupación es inevitable o cuando no constituye estorbo al tráfico y representa un bien al servicio público.

El devengo de arbitrios por ocupación de la vía pública, es siempre subsiguiente a la concesión del permiso y en ningún caso, el hecho de haberlo satisfecho exime de la obligación de solicitar el previo permiso de ocupación.

# LOS DEPORTES

# Fútbol Regional

## Con Iriarte lesionado regresó ayer el Mallorca

### Unas interesantes manifestaciones del directivo D. Juan Bestard sobre el encuentro de Badalona. - Contestando a «El Mundo»

En avión, regresaron ayer los jugadores del Mallorca con sus acompañantes.

A primera hora de la tarde solicitamos del directivo Juan Bestard, que había comandado la expedición, unas impresiones del encuentro jugado el domingo en Badalona. Y amablemente, nos las dió.

—Crea Vd. —nos dijo— que por encima de todo, fué un encuentro desgraciado para nosotros y afortunado para ellos. Mientras a unos todo les salía fatalmente mal, a otros

les resultaba bien. Sólo esto —y crea que mis palabras no son dictadas por el apasionamiento— puede explicar se produjera el exajerado e injusto tanteo que se produjo. De sus goles, dos fueron logrados en evidente «of-side». Y por añadidura, una mala inteligencia entre Sánchez y Roberto, al entregar el primero una pelota al segundo, facilitó a los costeros la consecución de un gol. Piénsese, pues, si es o no cierto lo de la injusticia del tanteo.

—¿Cómo actuaron los mallorquinitas?

—Discretamente. En general, hubo voluntad y esfuerzo y no pocos aciertos. Lo decisivo, empero, fueron la mala suerte apuntada y la baja actuación de Matas y Sánchez. El primero, que tan magnífica temporada lleva, sufrió una crisis, quizá de poca moral o de baja forma. El segundo actuó lesionado, a pesar de creer todos —fiando en el informe médico y en sus palabras— que estaba en perfectas condiciones. Con estos dos fallos, difícilmente podía rodar bien el conjunto.

—¿El mejor?

—Manolo, a pesar de la poca fortuna que le acompañó al no resolver favorablemente unas ocasiones que se le presentaron.

—¿Qué tiene Vd. que decir acerca de lo publicado por «El Mundo Deportivo» sobre el supuesto juego violento del Mallorca?

—Que tal afirmación es una falsedad y una pura calumnia. Ni tenemos equipo para actuar en esa forma que pretenden atribuirnos ni aunque lo tuviéramos, la practicaríamos. En Badalona se luchó con dureza, energicamente, pero nunca con brusquedad, con malas intenciones. Se fué noblemente al choque. Esto es todo.

—¿Hay lesionados?

—Casi todos nuestros hombres están tocados, pero de importancia sólo uno: Iriarte. Este sufre un esguince en un muslo, que le impedirá seguramente, a inerte el próximo domingo.

—¿Así, pues, la lista de bajas aumenta...

—Desgraciadamente. Suñer, Matas, Iriarte, Ferrer y Navarro.

—Pero podrá reaparecer Xirau...

—Sí. Cumplió ya el castigo federativo.

—¿Qué tal el ambiente de Mataró?

—Bien. Se jugó con mucho calor —comenzando a las cinco menos cuarto de la tarde— con «gran blanco», con mucha precaución. Y se confirmaron las impresiones que acerca del estado de algunos jugadores habíamos sacado de Badalona. Probamos a un interior derecho argentino, del que se nos había hablado bien. Pero no intentó la jugada en el centro del terreno, pero no

entra en el área. El partido lo perdimos por cuatro a tres.

—¿Ago más, amigo Bestard?

—Sí. Que es necesario que la gente se sobreponga al lógico disgusto de este resultado de Badalona. No está todo perdido, ni mucho menos. Hay que conseguir que, también el próximo domingo, sigan el equipo el calor del aliciente y del aplauso.

Y D. Juan Bestard —a quien agradecemos su deferencia— no nos dijo más.

### AVESPA

## Una gran victoria de Guillermo Timoner

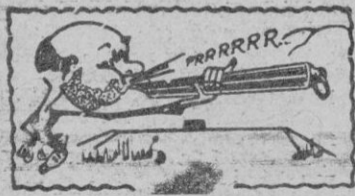
Otra gran victoria de Guillermo Timoner, ésta conseguida en el velódromo de Mataró.

En la reunión, tras moto allí celebrada, en la que tomaban parte, además de nuestro campeón nacional, el campeón suizo Kanjet, Saura y Bohar, triunfó espléndidamente el felatigenense, que triunfó en la primera y en la segunda manga, clasificándose segundo en la tercera sesión de Saura.

Celebramos extraordinariamente el nuevo triunfo de Guillermo Timoner.



En la reunión, tras moto allí celebrada, en la que tomaban parte, además de nuestro campeón nacional, el campeón suizo Kanjet, Saura y Bohar, triunfó espléndidamente el felatigenense, que triunfó en la primera y en la segunda manga, clasificándose segundo en la tercera sesión de Saura.



Decía uno anoche: —Navarro, expulsado. Matas lesionado. Creo que al Mallorca le faltan medios.

—¿Económico, o volantes?, preguntó otro.

Y un tercero apostilló: —Yo creo que los volantes son los económicos o viceversa.

Hablando de medios volantes para el domingo uno piensa que Oliva podría ser un hueco para los cartageneros.

Solé va no es estrenador de los concañalistas. Y marchó a Barcelona.

—¿Le sustituirá...?

La solución, pronto.

Otro cese de importancia ha habido entre los blanquiazules: el de Lornezo Roses como vicepresidente.

Y éste es ya de más difícil sustitución.

Definitivamente, no habrá boxeo hasta el otoño, en el Balear.

Con la lucha, basta y sobra... por ahora.

Buen provecho, señores.

ABEJORRO

### Miramar, 2 — Regional 1

Una nueva victoria que se apunta en su haber el Miramar el cual le permite ocupar una magnífica posición que de seguir así, puede muy bien mejorar. La victoria conseguida sobre su más directo rival, el Pasado domingo, fué a todas luces justa y que con un poco de suerte hubiera podido ser más abultada. No obstante, creemos que el resultado no se aleja mucho de lo que en realidad ocurrió sobre el terreno de juego. Si bien el Miramar jugó mucho más que su contrario, seguimos creyendo que es uno de los equipos de su categoría que mejor fútbol desarrolla. El tesón puesto por sus adversarios contrarrestó la superior técnica.

El Regional en lo que llevamos de Torneo ha ido a menos. Las lesiones y expulsiones han mermado su cuadro de tal forma, que de no enderezar su rumbo ocupará un lugar en la clasificación que en realidad no estará de acuerdo con su real valía. Frente al Miramar sólo pudo oponer, al mejor juego de sus contrarios, mucha voluntad pero ésta ha veces no basta. Para ganar los encuentros; en una palabra que el Regional está pasando por unos momentos de desfallecimiento y de baja moral.

La primera parte del encuentro terminó con dos a cero a favor del Miramar marcados por Bosch II de golbe franco y por Riera en una meta.

### Del Collerense, destacó sobre todos Ramis, que jugó un excelente partido.

Del Collerense, destacó sobre todos Ramis, que jugó un excelente partido. El interior izquierdo y el portero le siguieron en méritos estando los demás bastante mediocres.

El Sóller marcó sus dos tantos en la segunda parte, el primero por Bennasar de un tiro de cerca y el segundo por mediación de Pascual, de un tiro raso y cruzado.

Hay que anotar buenos tiros de Molliá y Forteza que repelieron los postes cuando Monterde estaba ya batido.

Arbitró el señor Salom, que estuvo a tono con el partido, el decir mediocre.

Sóller. — Olivé, Madurell, Perce, Alcaraz, Ferrer, López, Forteza, Romaguera, Pascual, Bennasar y Meñá.

Collerense. — Monterde, Jaume, Fiol, Mari, Ramis Mas, Jofre, Pérez, Calabria, Simón y Cañellas.

Con este partido se despedían del público collerense los jugadores Olivé, Madurell y López, que terminan su servicio militar en la Armada y deben marchar a la península. Su partida representará una pérdida sensible para los collerenses especialmente la del portero Olivé, jugador de buen porvenir si sigue practicando el deporte y que después de Aheñón —actualmente en el Fomento de Barcelona— ha sido el guardameta más destacado que ha tenido el Sóller en muchos años a esta parte. — J. R.

### FASE FINAL II REGIONAL

Palma 0 — Capdepera 1  
Miramar 2 — Regional 1  
H. Pollensa 1 — Llosetense 1

### CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	P
Capdepera	6	4	1	1	15	7	9
Miramar	6	4	0	2	15	14	8
Palma	6	3	0	3	10	17	6
Llosetense	6	2	1	3	10	14	5
H. Pollensa	6	1	2	3	12	11	4
Regional	6	1	2	3	14	14	4

## TAURINAS

### OMISION SENTIDA

En la reseña de la corrida celebrada el domingo último en nuestro circo, fué omitida involuntariamente la concepción de la creja a nuestro paisano Jaime Pericás en la inteligente, brillante y torrisima faena realizada en el segundo torn.

La antigua y cordial amistad y la admiración y afecto que profesa el cronista de este diario al diestro galardonado, son motivos más que suficientes para demostrar que fué involuntaria la omisión de la corrida.

### GRAN TRIUNFO DE ANTONIO CARO EN BARCELONA

Antonio Caro, el torero de arte exquisito, que el domingo último compartió las mieles del triunfo con Jaime Pericás en nuestra plaza, lidiando los toros de Félix Gómez, volvió a triunfar en Barcelona lidiando los toros de D. Antonio P. Tabernero en la corrida que en honor del Caudillo Generalísimo Franco, se celebró el lunes en dicha ciudad, en la que fué creyendo y obsequiado por S. El. al que brindó la faena del primero de sus queridos.

## LUCHA

### La velada de anoche

Mucha gente —un contradón casi— anoche, en el Coliseo Balear, en la primera de las veladas veraniegas de lucha libre americana. Y la gente se divirtió porque en todos los combates hubo lucha a fondo, espectacular, emocionante.

Después del telonero de germano-romana en el que Farré y Nicolás Zamora, se enfrentaron Lacomá y Heras. Este último, después de escuchar dos amonestaciones, venció. Lacomá se mostró muy mejorado con relación a la pasada temporada.

El combate Salesa-Fermos, re- vancha del celebrado hace unos días en la ciudad condal, que tuvo que ser suspendido sin acabar debido a que los luchadores se pegaban entre el público, resultó el mejor de la velada. Las incorrecciones de Fermos no pudieron evitar que la mejor técnica y rapidez de Salesa se impusieran. Este, pues, venció, por puesta de espaldas en el tercer asalto.

El francés Marcel Manuel venció por tocado a Marco, a los once minutos, después de una pelea muy dura y con abundantes incorrecciones.

Finalmente, Baróte y Bro-satti, realizaron una lucha de las que agradan al público. Mucha espectacularidad, bastantes incorrecciones y, a fin de cuentas, la victoria del francés en los combates del cuarto asalto.

Se anunció otra reunión, con un programa realmente espectacular, para el próximo miércoles por la noche.

## NATACION

### El C.N. Palma en Martorell

Conforme anunciamos ayer, el lunes por la noche el C.N. Palma —que por dificultades del pasaje no pudo embarcar— celebró un festival contra el C.N. Martorell.

Según noticias que se han recibido en el C.N. Palma, nuestros nadadores vencieron en todas las pruebas, perdiendo solamente el partido de polo acuático.

En el curso de Barcelona, el equipo hoy llegará al equipo.

Fuegos Artificiales

# Casa AMIGO

Camino de Jesús (Frente al Manicomio)

ESPECIALIDAD EN CASTILLOS, COHETES, PETARDOS, RUEDAS, CASACAS, ETC. :: :: ::

LA MEJOR CASA DE ESPAÑA



# PALO TUNEL

PÍDALO EN BOTELLINES

# DE CIUDADELA

## Las bodas de oro del Colegio Salesiano

Resultará difícil consignar en la brevedad de una crónica la magnitud de los actos celebrados durante una semana dedicada a conmemorar el quincuagésimo aniversario de la venida de los Salesianos a Ciudadela.

Los festejos dieron comienzo el día 22 con la fiesta de la Unión, día en que se congregaron unos 700 antiguos alumnos y asistieron a la misa de comunión celebrada por el Excmo. Sr. Obispo don Bartolomé Pascual Marroig. Hubo un desayuno fraternal al que concurrieron cerca de 400 socios, presididos por el P. Rdo. por el Presidente regional don Nadal Llopé, el Director del Colegio y otras personalidades. Hubo también una solemne velada en la que pronunció un discurso el Sr. Riera Clavilló, de la Junta Regional.

Todos los días de la semana se celebraron actos extraordinarios. El día 23 fue el día de la caridad, en que se dieron bonos y comidas a los pobres; el día 24, fiesta litúrgica de María Auxiliadora; el día 25, día de las vocaciones; el día 26, fiesta popular de María Auxiliadora; el día 28, llegada de personalidades, y el día 29 cincuentenario de la llegada de los Salesianos y gran homenaje a la Congregación.

El día 24 empezaron las misas en el Santuario de María Auxiliadora, a las 6 de la mañana y a las 8 y media, que fue de primeras comuniones, celebrada por el M. I. Dr. don Sebastián Juan Sampol de Palós, se habían repartido ya 2.000 comuniones. A las 11 el Excmo. Prelado diocesano celebró solemne pontifical, el primero que se celebró en el Santuario de María Auxiliadora.

Ya desde este día las calles estaban engalanadas, las ventanas y balcones lucían colgaduras y en muchas casas y calles había iluminación extraordinaria.

El día 26 se celebró la Misa de medio pontifical, en el templo catedralicio, siendo oficiante el M. I. Dr. don Mateo Bosch Caldentey, Arcediano y Vicario General. Por la tarde hubo una magnífica y solemne procesión en la que desfilaron dos mil cuatrocientos hombres, seiscientos niños y mil seiscientas señoras y niños. Florecían verse señoras descalzas en cumplimiento de promesas y algunas llevando en brazos a sus hijitos toda la procesión.

El día 28 llegaron el Excmo. Sr. Subsecretario de Educación Popular y Director General de Enseñanza Universitaria y Médica don Luis Ortiz Muñoz en representación del Excmo. Sr. Ministro de Educación Nacional, el P. Inspector de los Salesianos, y otras personalidades. Ciudadela entera les tributó un gran recibimiento, cantándole una salva en la Catedral y celebrándose una recepción en el Ayuntamiento.

El día 29, gran fiesta homenaje a los Salesianos, en la Catedral celebró solemne Pontifical por el Excmo. Prelado diocesano. Asistieron al mismo, el Ilmo. Sr. Jefe de la Base Naval de Mahón, el Excmo. Ayuntamiento bajo mazas, el Excmo. Sr. Delegado del Gobierno, jerarquías de Falange y autoridades y personalidades locales. La Catedral resultó impotente para contener al gran número de fieles que acudió, abriéndose sus puertas y colocándose la

gente en la calle, para participar de algún modo en la solemnidad.

Por la tarde celebró una manifestación monstruo en homenaje a los PP. Salesianos. En la Plaza del Borne se efectuó la manifestación y el diputado provincial don José Allés Quintana pronunció una patética arenga, que fue acogida con grandes aplausos.

Por la noche hubo verbena y fuegos artificiales.

Con motivo de estas fiestas se ha inaugurado en el Colegio Salesiano una exposición de artesanía artística que ha sido muy elogiada y visitada.

Ciudadela ha celebrado de esta manera, con entusiasmo ferviente y apoteósicas manifestaciones de catolicidad, su gratitud a los PP. Salesianos y su devoción ardiente por María Auxiliadora.

R.  
Ciudadela, junio de 1949.

### PRODUCTOR:

Vacúnate y haz vacunar a los tuyos contra la fiebre tifoidea y la viruela; unos minutos de molestia te asegurarán contra unos peligros que de producirse llenarían de lágrimas y dolor tu hogar.

## Mujeres de Acción Católica

### Jornadas de la Celadora

Tendrán lugar los días 9 y 10 del corriente en el local social de Acción Católica (Zavellá, 17).

A las 7'15: Cambio de impresiones con la Vocal Diocesana de Propaganda. A las 7'30: Conferencia a cargo del Rdo. don Pedro Amorós Esteva, Director de la Escuela del Magisterio.

Temas de las conferencias: "La celadora debe ser pícticamente técnica en el orden sobrenatural"; "La celadora debe ser práctica mente técnica en el orden natural".

Se suplica la asistencia a todas las celadoras y subceladoras, invitándose también a cuantas señoras intervienen en labor de propaganda.

Se dará comienzo al acto con rigurosa puntualidad.

### Próxima visita de una propagandista nacional

En breve es esperada en Palma la propagandista nacional Ana Balaguer, a quien ha sido asignada por el Consejo Superior la tutela sobre esta Unión Diocesana.

No dudamos de que la noticia, al ser divulgada, será acogida con verdadero agrado. Ana Balaguer tiene en su haber sobrados méritos para que su venida sea considerada como un privilegio para nuestra Diócesis. Por tanto, no es aventurado suponer que a los actos que se organizan han de corresponder nuestras socias con su cooperación y nutrida asistencia.

Oportunamente se hará público el programa. Hoy adelantamos tan solo que el domingo todas las mujeres sin distinción, tendrán ocasión de oír a Ana Balaguer en un acto público que tendrá lugar en un teatro, bajo la presidencia del Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo.



## MAÑANA Juventud PERDIDA

La más grandiosa película de "gangsters"

En el mismo programa:

## EL RELICARIO

## El Año Avícola en el gallinero

### Mes de junio

En el mes de Junio, podemos separar ya los gallos de los lotes de reproductoras por que nos conviene que en este mes no nos nazcan pollitos ni tampoco en los dos sucesivos.

Debemos intensificar la limpieza y la desinfección de los locales.

Continuaremos criando los pollitos nacidos en los meses anteriores.



### 7 de Junio de 1949

BOLSA DE BARCELONA	
Interior 4 %	86'90
Exterior 4 %	102'85
Amort. 3 % 1928	87'50
Id. 4 % Con. 1-10-45	100'35
Id. 4 % Unif. 15-11-45	100'00
Id. 3'50 1-1-46	91'00
Accs. S A Cros	460'00
Id Transmediterránea	148'00
Id S G Aguas de Barcelona Ords.	273'00
Id Tranvias de Barcelona Ords.	118'00
Id Española de Carburos Metálicos	275'00
Id Maquinista Terrestre y Marítima	103'00
Id F C de Cataluña	
Prefs 5 %	154'00
Obligs. Catalana de Gas y Electricidad 4'50 Ser F	87'00
Id Catalana de Gas y Electricidad 6 % Ser G	96'50
Bonos Catalana de Gas y Electricidad 6 %	92'50
Obligs. Cia TNE 5'50 %	97'50
Id Tranvias de Barcelona 5'50 % 1941	97'50
Id Energía Eléctrica de Cataluña 5 % Em 1941	96'50
Amort 3'50 % 15-7-45	90'50
BOLSA DE MADRID	
Interior 4 %	86'50
Amort 3 % 1928	87'50
Id 4 % Con. 1-10-45	103'80
Id 4 % Unif. 15-11-45	99'90
Id 4 % 7-3-47	99'25
Id 3'50 % 1-1-46	90'00
Céd. Banco Hipotecario 4'50 % Ser A	89'25
Céd. Banco Hipotecario 4'50 % Ser B	90'00
Id Banco Hipotecario 4'50 % Ser C	83'00
Céd. Banco Crédito Local 4 % Lotes	100'15
Accs. Banco de España	365'00
Id Banco Español de Crédito	454'00
Id CAMPSA	129'00
Cia TNE Ords.	140'00
Id Hidroeléctrica Española	244'00
Id Cia Española de Minas del Rif	226'00
Id Unión Española de Explosivos	284'00
Amort. 3'50 % 15-7-45	90'60

RELIGIOSAS. — El domingo terminó con gran solemnidad el triduo de Cuarenta Horas, celebrado por la festividad de Pascua de Pentecostés. Por la mañana hubo Oficio mayor con sermón, y por la noche rosario, sermón, procesión y reserva.

FUNCION BENEFICA. — Conforme dijimos ya, el pasado domingo se está ultimando el programa de la función a celebrar en el Teatro Principal en beneficio de la nueva Capilla de Nuestra Señora de Fátima instalada en el Monasterio de Monjas Jerónimas de esta ciudad.

Sabemos que en el programa figurarán algunos números de gran espectacularidad, principalmente de escenificación de la aparición de María Santísima en Fátima. Sabemos también el ofrecimiento que han hecho para esta función los artistas aficionados locales, y sabemos finalmente la gran demanda de localidades.

JURA DE BANDERA. — El lunes último y en el patio del Cuartel de Infantería, se celebró el solemne acto de la Jura de Bandera de los reclutas del reemplazo de

1948, pertenecientes al Batallón de Infantería Llerena número 25, de guarnición en Inca. Antes de tomar el juramento de fidelidad a los nuevos soldados hubo una Misa de Campaña, que dijo el Rdo. don Miguel Fruster Vario y verificándose después un vistoso desfile ante las meras autoridades locales asistiendo al acto.

SOCIALES. — Han visto aumentado su hogar con nacimiento de su segundo hijo que se llamará Domingo. Los jóvenes esposos, don Eusebio Muntaner Cerdá y María Angéles García Sánchez, Nuestra enhorabuena.

—Por don Bartolomé Solvella, Mora y esposa doña Francisca Mir Suñer, y su hermano don Miguel Mir ha sido pedida a los esposos don Antonio Corró y doña María Horrach, la mano de su hija María. La boda se celebrará en breve.

—Ha salido en avión para Barcelona el joven comerciante Florencio Prat, acompañado de su hermana Anita, con el fin de visitar a su hermano José, en el Seminario de misioneros de San Vicente de Paul.

Les deseamos un buen viaje.

—Se fueron, en avión a Madrid en viaje profesional, los spiriticos caligrafos, nuestros buenos amigos don Miguel Mir Giner, don Gabriel Perelló y don Arnaldo Mir Capó.

—Ha salido para la península el representante de Jorge Genestar.

BILLAR. — Ha finalizado el torneo de Billar de segunda categoría celebrado en Bar Mercantil siendo los clasificados en los tres primeros puestos: Company, Joy y Corderón. A la entrega de trofeos, celebrada en el mismo local se unieron en amable camaradería y con un poco de "guatequería" todos los que han tomado parte en este torneo que algún parece no será el último.

—En el Bar Ferrá, continuaban con expectación los torneos de primero, segunda y tercera categoría; siendo muy confusa la clasificación.

ESPECTACULOS. — Esta semana parece van a ser inaugurados los cinco al aire libre, instalados uno en el campo "Es Cos" y el otro en el Gran Vía, con el estreno de las películas "Locura de Amor" en el campo "Es Cos" y "Reina Santa" en el Gran Vía.

El Principal por su parte anuncia para esta semana un programa doble de estrenos "Pasión inmortal" y "Pequeños hombres".

### TODOS

Los beneficiarios y asegurados del Seguro de Enfermedad deben, obligatoriamente, vacunarse contra la viruela y la fiebre tifoidea.

A tal efecto, se procede a dicha vacunación desde las 5 de la mañana a las 2 y de las 5 a las 8 de la tarde en los Dispensarios del Instituto Nacional de Previsión, sito en la Pl. Weyler, 14.



el máximo rendimiento, el crecimiento de una infinidad de cosas que son lo que perduran la avicultura y la sacan de rutina.

Antonio Barceló García de Paredes Director de la "Escuela Nacional de Avicultura".

### «PLANTAS LAXANTES»

## F. RAMIS

De eficacia probada en el estreñimiento

Venta en farmacias

# TEATRO PRINCIPAL

HOY

A las 6'30 tarde y 10'30 noche

# CARMEN MORELL y PEPE BLANCO

con su nuevo espectáculo de **QUINTERO, LEON y QUIROGA**

## UNA CANCION Y UN CLAVEL

FANTASIA LIRICA EN 2 ACTOS, 12 CUADROS Y 4 ENTREACTOS

IMPORTANTE Este espectáculo no actuará en ningún otro local de Mallorca

# CARTELERAS

TEATROS

**PRINCIPAL** — Todos los días a las 6'30 tarde y 6'30 noche: Carmen Morell y Pepe Blanco en la revista "Una canción y un clavel"

CINES

**AUGUSTA**. — Desde las 4: "Aventura en San Francisco" y "Complementos"

## Musicales

Grandioso programa en los conciertos próximos de la Orquesta Sinfónica de Mallorca

La Orquesta Sinfónica de Mallorca nos ofrece para sus próximos conciertos que tendrán lugar en el teatro Principal los días 13 y 14 (martes y miércoles), uno de sus más sugestivos programas

En la primera parte será interpretada la "Gran Pasca Rusa" de Rimski Korsakow, que tanto éxito obtuvo cuando se interpretó por primera vez por la Orquesta en sus últimos conciertos sacros. "El pájaro de fuego"; la famosa "suite" de ballet del discutido compositor Strawinski, será dado a conocer en primera audición por nuestra orquesta.

La primera parte del programa terminará con la interpretación en estreno de la obra de la compositora y directora Elena Romero "Pequeña suite", la cual personalmente dirigirá la orquesta.

La primera parte del programa estará dedicada al gran músico eslavo, máxima figura del romanticismo musical Peter Ylich Tschaiowsky con su "Quinta Sinfonía" de la que es famoso que la Orquesta Sinfónica de Mallorca y su ilustre Maestro Ekitaj Ahn, hacen una de sus estimadas y fieles versiones.

**AVENIDA** — Desde las 3'15: "Juventud perdida" y "L'auca del Senyor Esteve"

**BALEAR** — Desde las 3'30: "La mies es mucha" y complementos

**BORN** — Desde las 3'30: "La Zingara y los monstruos" y "Revelación"

**CAPITOL** — Desde las 3: "La Zingara y los monstruos" y "Revelación"

**HISPANIA** — Desde las 3'15: "La Zingara y los monstruos" y "Revelación"

**LIRICO** — Desde las 3'45: "Juventud perdida" y "L'auca del Senyor Esteve"

**METROPOL** — Desde las 3: "La Pimpinela blanca" y "Dos millonarios"

**MODERNO** — Desde las 3'15: "Que Dios me perdone" y "Una y carne"

**ORIENTAL** — Desde las 3: "El payaso" y "El puente de Waterloo"

**PROGRESO** — Desde las 3'15: "Juventud perdida" y "L'auca del Senyor Esteve"

**PROTECTORA** — Desde las 3'45: "La Pimpinela blanca" y "Dos millonarios"

**RIALTO** — Desde las 3'30: "Si te hubieses casado conmigo" y "Edisón el hombre"

**DORADO** — Desde las 3: "El payaso" y "El puente de Waterloo"

**FANTASIO** — Desde las 3: "Que Dios me perdone" y "Una y carne"

**ACTUALIDADES** — Sesión continua desde las 3: No-Do. Imágenes y Dibujos.

**ASTORIA** — Desde las 3'30: "La Pimpinela blanca" y "Dos millonarios"

## RIALTO

MAÑANA JUEVES

EL MAS ROMANTICO IDILIO... LA MAS APASIONANTE PELICULA...

## LA ISLA de la PASION

Con PEDRO ARMENDARIZ y DAVID SILVA Un torbellino de pasiones en una isla tropical... ROMANCE... ACCION... AVENTURA...

Hoy último día

## SI TE HUBIESES CASADO CONMIGO

Palacio AVENIDA

TEATRO Lirico

JUEVES Una historia emocionante relatada con el más moderno lenguaje cinematográfico. UN HOMBRE MATO EN SUEÑOS... ¿QUIEN MATO EN LA REALIDAD?

# ANGUSTIA

AMPARITO RIVELLES - ADRIANO RIMOLDI

HOY

L'AUCA DEL SENYOR ESTEVE

## Protectora SALA Astoria Metropol

HOY - Solemne Estreno

# EL JUGADOR DE AJEDREZ

CONRAD VEIDT

FRANCOISE ROSAY

Una aventura original en la fastuosa corte de Catalina de Rusia Hoy "DOS MILLONARIOS" - "LA PIMPINELA BLANCA"

## Crucigrama por Mirrospa

1	2	3	4	5	6	7	8
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

**HORIZONTALES:** 1 Materia plástica — 2 Concejal. Gobernador turco — 3 (Al rev.) Símbolo del molibdeno. Arbol conífero — 4 Piles eléctricas — 5 Averías en los automóviles. Símbolo del barrio — 6 (Al rev.) Periódico madrileño. Prácticad cierto de norte — 7 Senda — 8 Villa italiana. Entrega — 9 Licor. Dolor — 10 Ciertas bombas.

**VERTICALES:** 1 Nombre de letra. Arrogar — 2 Uno de los nombres que los hebreos daban a Dios. (Al rev.) Espasmo. — 3 Cierta fruta. Bebida — 4 Contracción. Natural de una nación europea. — 5 Ponerse delante de cámara. Letra griega — 6 Ave zancuda. (Al rev.) Afojad. — 7 Apócopes. Cierta curro. — 8 Aniquila. Moneda romana.

Solución al anterior

**HORIZONTALES:** 1 Fernando — 2 Alca. Ies — 3 iB. Olla — 4 Exilio — 5 Ginés. Oí — 6 RR. Otaba — 7 Ane. xos — 8 Giga. IL — 9 III. Aldor — 10 Ampuloso.

**VERTICALES:** 1 Fa. Egre. gia — 2 Elixir. HIM — 3 Robin. agiR. — 4 Ne. Lrona — 5 Oiste. Al. — 6 Ni o. Oxido — 7 Del. Obcoos — 8 Csa. dias. Ro.

## ESTRENOS

Sala Augusta

## EL LADRON

Una nueva cinta del popular actor argentino Luis Sandrini, elaborada en los estudios mejicanos es la nueva cinta estrenada ayer ante un numeroso público en la Sala Augusta.

En esa nueva producción, titulada "El ladrón", como en cuantas interviene el notable cómico, todo, guión, escenarios, diálogos, se subordinan al lucimiento de Luis Sandrini, para que con su peculiar vis cómica — un tanto rancia va — divierta al público y al menos le produzca el cosquilleo que provoca la carcajada.

En "El ladrón", Luis Sandrini consigue otro de sus éxitos, y los que gustan de ese tipo de películas cómicas tienen sobrados motivos de reírse, hasta que al final "el incinerador de billetes de banco" se pone un tanto sentimental y levemente demagógico, como si pretendiera boicottar el eco de las carcajadas.

Con Luis Sandrini, toman parte en la nueva cinta mejicana Elsa Aguirre, Consuelo Guerrero y Domingo Soler, que tienen una actuación discreta y cooperan eficazmente al éxito de la intrascendente película. — t.

## BORN CAPITOL HISPANIA

¡Una película que atormentará sus sueños!!

¡Todos los titanes de terror reunidos por primera vez!!

¡Si no es aficionado a las películas de terror no la vea!!

Además **REVELACION** por RAFAEL DURAN

HOY

¡la mejor película de terror que jamás se ha realizado!!



**LA ZINGARA y los MONSTRUOS**  
Boris Karloff, Lon Chaney, ATWIL  
DIRECTOR ERLE C. KENTON

## SALA AUGUSTA

Todos los días

LA INTERPRETACION MAS COMICA DEL GENIAL "SANDRINI"

## EL LADRON

Con ELSA AGUIRRE

De complemento GREER GARSON y WALTER PIDGEON en

## La SEÑORA MINIVER

# COMO ES "L'OSSERVATORE ROMANO"

Fué fundado hace 89 años y el primer redactor-jefe fué un antepasado del Pontífice



Ciudad del Vaticano.

Este diminuto Estado — diminuto en su extensión territorial — que es la Ciudad del Vaticano, tiene un gran periódico.

Este periódico es "L'Osservatore Romano", diario político religioso.

No dejará de ser interesante dar algunos detalles sobre tal publicación. Ante todo, digamos que en "L'Osservatore Romano" destaca un detalle que le diferencia de todos — casi todos — los demás diarios del mundo. En él se precinde del interés comercial. Sobre todo, en dos aspectos: ni busca a sus lectores, ni paga a la mayor parte de sus colaboradores.

## UN CONTRASTE

En Roma, el contraste no puede ser más extraño: los periódicos, en manos de voceros por las calles, como en cualquier otra ciudad del mundo, pero quizá más estrepitosa y fuertemente que en otras ciudades, debido a la efervescencia italiana, por un lado, y por otro, al exagerado número de ediciones de la prensa romana. Pero hay un periódico que no tiene redactores que lo vocen. Este periódico es el del Vaticano. Así, pues, hay que ir a buscarlo a los kioscos y, naturalmente, no en todos se encuentra.

## MAYOR NUMERO DE COLABORADORES

Se comprende asimismo que el "Osservatore" no necesita pagar a la mayor parte de sus colaboradores, lo que no le impide tener en mayor número que cualquiera de los demás periódicos, mayor número de especialistas y en él. Una información publicada ha mayor número de los países que poco a este respecto, hablaba de 400 colaboradores fijos, entre ellos 300 religiosos y una mujer, que se encarga de la crítica de poesía.

## DIVERSOS IDIOMAS

El periódico de la Ciudad del Vaticano se publica en italiano, aunque algunos artículos o transcripciones salgan en otros idiomas. Por ejemplo, en estos últimos años ha crecido 37 idiomas. El español lo ha empleado siete veces, en lo que va de post-guerra.

## CIEN MIL EJEMPLARES

¿Cuál es la tirada del "Osservatore Romano"?

Aproximadamente unos 100.000 ejemplares. No demasiados. Pero puede asegurarse que llegan a todo los rincones de la tierra, aunque a veces con seis o siete meses de retraso; pero ello no importa demasiado: el periódico vaticano trata los asuntos de actualidad, pero pudiera decirse que la posición que adopta es inadecuada. Una posición basada en principios y fundamentos inmutables.

## EL PRIMER REDACTOR-JEFE FUE UN ANTEPASADO DEL PAPA

Fué fundado este periódico hace 89 años, y tuvo como primer redactor-jefe a Marco Aurelio Facchi, antepasado del Pontífice reinante. Hoy, el redactor-jefe es José della Torre, Conde de Sanguineti, que ejerce este cargo desde hace 30 años. Se cuenta asimismo que un solo día, aparte, naturalmente de los domingos y fiestas de precepto — ha dejado de publicarse el diario en cuestión: fué durante la guerra, en que el "Osservatore Romano" protestó contra el modo de un intento de arresto de su redactor-jefe.

## UN SIMBOLO

Otro idioma muy frecuentemente empleado en el diario es, como se comprenderá fácilmente, el latín. Pero con este idioma hay a veces una dificultad: que no tiene la palabra o el giro que corresponden a un utensilio moderno o a un invento. En este caso, los traductores correspondientes han de usar para expresarlo una perifrasis más o menos compleja. Fué el mismo caso el que se dió en la Radio Vaticana. A la entrada del edificio de la Radio hay una inscripción que dice, entre otras cosas: "Ut supremi Pastoris vox per aethera undas ad Christi Regis gloriam animarumque auxilium in fines orbis terrae audiret." ("Para que a la gloria de Cristo Rey se oiga la voz del Pastor Supremo por las ondas etéreas en los confines de la Tierra y para auxilio de las almas"). Ello parece un símbolo, porque es como si quisiera decir que los nuevos inventos se canalizan en los viejos y permanentes moldes.

En fin, en la lista de suscriptores del "Osservatore Romano" se reúnen los seres más sorprendentes y dispares: el Dalai Lama del Tibet, y Gino Bartali, campeón ciclista; el Kremlin, que recibe por medio de su Embajada en Italia varios ejemplares y muchos fervientes católicos lejanos al Vaticano. Desde luego, todos los obispos — y altas jerarquías de la Iglesia reciben el periódico de la Santa Sede, cualesquiera que sean sus domicilios, y por alejados del Vaticano que se encuentren.

## SUSCRIPTORES MAS DIVERSOS

En fin, en la lista de suscriptores del "Osservatore Romano" se reúnen los seres más sorprendentes y dispares: el Dalai Lama del Tibet, y Gino Bartali, campeón ciclista; el Kremlin, que recibe por medio de su Embajada en Italia varios ejemplares y muchos fervientes católicos lejanos al Vaticano. Desde luego, todos los obispos — y altas jerarquías de la Iglesia reciben el periódico de la Santa Sede, cualesquiera que sean sus domicilios, y por alejados del Vaticano que se encuentren.

C. Delgado Olivares



# ¿UN COMLOT GAULLISTA?

## Crisis de conspiradores políticos en Francia

### EL MUNDO Y SU POLITICA

Los franceses son, en general, bastante aficionados a conspirar y se entusiasman por las misteriosas confabulaciones teatrales y poco peligrosas. Además, muchos de ellos opinan: "que esto no tiene arreglo si no se recurre a un golpe destacado". Y dicen que De Gaulle ha repetido infinidad de veces que el R.P.F. llegará al Poder por las vías legales. Es frecuente, en París oír decir a ciertas personas que "el día menos pensado" De Gaulle salta sobre el Poder apoyado por el Ejército y el Pueblo y acaba con la situación actual, sin que nadie se atreva a resistir. Las fantasías no tienen límite. Sus len confundir los deseos con las realidades consumadas. Sin embargo, como a vida es agradable, una cosa es fantasía y otra es dar trigo. Cuando llega la hora de actuar los participantes activos de cualquier complot no pasan de dicción y media. Ni a esta cifra siquiera —16— ha llegado en esta ocasión el número de personas detenidas en a región parisiense y en Meyers por atentados a la moral del Ejército.

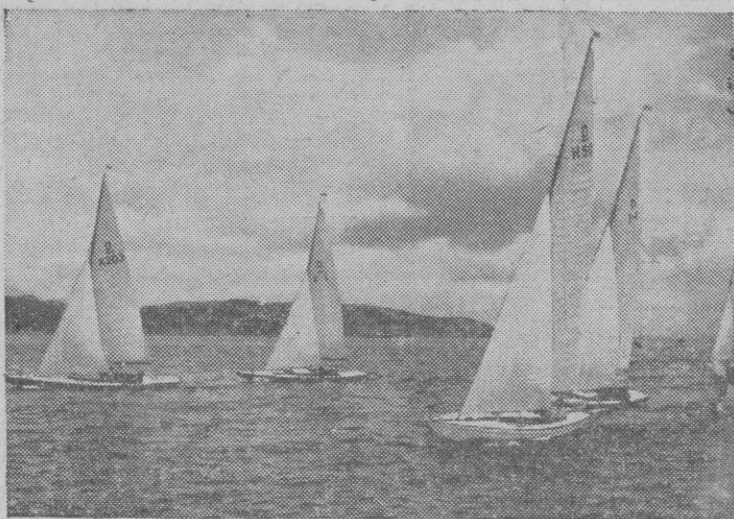
Pero aunque el acontecimiento no mereciera la pena de contarlo, como se ha hecho en torno de él bastante ruido, su alcance puede hacerse exagerado al cruzar la frontera ya que la propaganda utiliza todos los medios. He aquí un somero relato de lo que ayer constituyó la nota más divertida del "todo París". La mayor parte de los sospechosos, que han pasado la noche en una sala de la Prefectura de Policía dedicada al famoso Louis Leprieux han sido transportados a los loca-

les de la calle de lo Saussaies, donde la Seguridad Nacional los interrogó. Sin duda, para ellos, el desenlace de la aventura no es divertido; pero, quizá, el día de mañana podrán presumir de héroes prescuentes de los mártires de la causa. Lo más notable es que la aparición de la policía ha dado lugar en la pasada noche a las detenciones que se califican de "vastas" y esto puede indicar que tal vez los servicios de información de la Seguridad Nacional esperaban una redada más importante, quizá el descubrimiento de un verdadero complot. La fantasía, por tanto, se despacha a su gusto. Los detenidos e interrogados son miembros de la antigua existencia de los Servicios de Información, de contraespionaje de la pasada guerra y algunos militares del R.P.F., uno de ellos, consejero municipal —concejal— de París. El R.P.F. considera el descubrimiento de este nuevo complot como una provocación policiaca, como lo ha advertido en el último número el periódico "Rassemblement". Para qué nadie se llame a engaño.

Para comprender algo de esta nueva complotación tan mala, hay que remontarse al pretendido complot del pasado 20 de marzo, fecha de las elecciones cantonales. La Prefectura de Policía recibió una llamada telefónica para poner en guardia contra la tentativa de un posible golpe de Estado gaullista. Un comisario llamado Michaux, que luego fue asesinado en las funciones, y un ingeniero llamado Delore, antiguo miembro de los servicios de información, se han visto comprometidos en el asunto. Un senador del Sena pronunció en el debate que se desarrolló en el Consejo de la República el siguiente juego de palabras, solo comprendidas por el senador: "esta historia, señores ministros, vale su peso en oro", expresión que en Francia se traduce por "vaut d'or", aludiendo concretamente al ingeniero Delore. Mas aquel complot fantástico pasó en ciertos militantes del R.P.F. Un día el alcalde de una importante ciudad se retiró, por teléfono, de que había sido nombrado prefecto por los conspiradores y la sede central del R.P.F. tuvo que reforzarse para calmar a los exaltados. Ahora, por fin, M. Delore fué detenido según se comunicaba por un escrito del Ministerio del Interior. Al mismo tiempo, el juez de Instrucción abrió una información contra él. De todas formas, nada les quitará a los 16 conspiradores su aventura. Nada más que una aventura. Aunque lo lamenten los de la "Tercera fuerza".

1949, de protección a las familias numerosas. Decreto por el que se introducen algunas modificaciones necesarias para la unificación de los seguros sociales. Propuesta por la que se atribuyen algunas modificaciones del presupuesto del registro de entidades aseguradoras de accidentes del trabajo del año 1949.

## VELAS TENDIDAS AL AIRE



Regatas de yates "Dragón" en Torbay

# La juventud barcelonesa expuso su adhesión al Caudillo

(Viene de la primera pág.)

emoción indescriptible. Los camaradas concentrados en el centro del campo lanzaron hasta ensordecer los gritos de ¡Franco, Franco, Franco!, mientras agitaban sus boinas rojas.

Hecho el silencio el Jefe Provincial del Movimiento y Gobernador Civil pronunció un vibrante discurso, en el que recordó el indescriptible entusiasmo y alegría que ha producido la estancia del Caudillo en Barcelona. Dijo también que hoy la Juventud de la Falange, la juventud escar que llevaba el recuento deportivo querían expresar su fe inquebrantable.

Señaló, por último, la promesa firme y segura que los camaradas de las Falanges Juveniles de Barcelona hacían en este día de inquebrantable fealdad y juramento de servir fielmente a España. Terminó con el saludo de ¡Con Franco y por España, Arriba España! que fué apoteósicamente contestado por todos, desbordándose nuevamente el entusiasmo de los concentrados.

Terminado el discurso del gobernador civil, el Obispo de la diócesis, doctor Modriguez, procedió a la bendición de los banderines y guiones que iban a ser entregados a los 24 jefes de las centurias que formaban en el campo.

Acto seguido los camaradas del "ball de bastons" interpretaron brillantes danzas regionales. A continuación se procedió a la ofrenda de productos de la comarca, por los camaradas del Frente de Juventudes, luciendo trajes regionales.

Terminada la ofrenda, actuaron ante el Caudillo los coros de danzas de Esbart Dansaire y después S. E. hizo entrega de los banderines a los jefes de centurias, al final de la cual las Falanges Juveniles interpretaron la canción, "Primer capitán", con este himno terminó esta grandiosa concentración en el campo de deportes.

Seguidamente S. E. el Jefe del Estado se trasladó a la residencia del Frente de Juventudes que visitó detenidamente recorriendo todas las instalaciones

# Consejo de Ministros

(Viene de la primera pág.)

el que se modifican determinados artículos del organismo del Secretariado y de la Justicia municipal del 23 de Diciembre de 1944.

**AGRICULTURA.** — Decreto por el que se concede la Gran Cruz del Mérito Agrícola a don Francisco Labadie Otermin. Decreto por el que se faculta al Ministerio de Agricultura para conceder subvenciones con arreglo a la ley de colonización de interés local. Decreto por el que se dictan normas para la regulación de la campaña de cereales leguminosas 1949-50.

**INDUSTRIA Y COMERCIO.** — Exposición al Consejo sobre los programas nava-

nes especialmente las deportivas

Después de saludar a las autoridades, jerarquías y personalidades que habían asistido al acto, S. E. emprendió el regreso al Palacio de Pedralbes.

les mercantes de inmediata ejecución y su distribución aproximada entre los distintos astilleros y factorías de construcción de máquinas.

## EDUCACION NACIONAL.

— Acuerdo del Consejo de Ministros por el que se envía a las Cortes el proyecto de ley sobre creación de Institutos de Enseñanza Media y profesional, haciéndola accesible a las clases populares en núcleos de población rural, industrial y marítima. Decreto por el que se dictan normas relativas a la concesión de títulos de licenciados y doctores en Veterinaria.

## OBRAS PUBLICAS.

— Decretos por los que se autoriza al Ministerio de Obras Públicas para celebrar diversas subastas de abastecimiento de aguas y otras obras.

## TRABAJO.

— Acuerdo del Consejo por el que se pasa a las Cortes un proyecto de ley por el que se modifica los artículos tercero y cuarto de la ley de 13 de Diciembre de